

MARIAGES, NAISSANCES ET DECES

Inventaire au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures. MARIAGES—Thomas Stratton à Lucy Reed; Theodore T. Daly à Alice Maud Lovie; Oscar Baptiste à Eliza Simmons; Samuel Payne à Sarah McGraw; Giovanni Penino à Angelina Tannozzi; George Louis à Carrie Berna; Andrew Johnson à May Bailey; Robert L. Hargrave à May Christina Adams; James Irwin à Christina Rao.

TRIBUNAUX.

Deuxième Cour de Police Correctionnelle. Juge A. M. Anouin. Mary Brown—ivre et bris de paix; \$5 d'amende ou 30 jours d'incarcération. Marie Galt—vagabondage; \$10 d'amende ou 30 jours de prison. Ben Smith—ivre et bris de paix; \$10 d'amende ou 30 jours d'emprisonnement.

Cour Civile de District.

Succèsion ouverte: Emma Flatis, épouse de A. Parault, E. W. Huntington, Theo. Schmitt. Lily Coltrano vs Jos Coltrano, son époux—demande d'un divorce.

Cour Criminelle de District.

Section B—Juge J. C. Moise. Condamnations: Wm Grey, Dan Reed—attaque; \$20 d'amende ou 14 jours de prison; H. P. Raw, vente de billets de loterie; \$50 d'amende ou 60 jours d'incarcération; Corbett et Ida Tanner, blessure, 3 mois de prison; Aaron Miller, attaque, 21 jours d'emprisonnement.

FAITS DIVERS.

La nomination du Bureau de drainage et des égouts. Le bill du drainage et des égouts est, à l'heure qu'il est, devant loi de l'Etat, et cependant il ne peut entrer en vigueur et avoir son plein et entier effet qu'après que vingtaine de jours après sa promulgation. La première mesure qui a provoqué l'autorité urbaine, le maire, c'est la nomination du fameux bureau qui aura le contrôle de tout le système. A cet égard, les autorités municipales ont officiellement les nominations. Certaines personnes pensent qu'il en a le pouvoir. Nous verrons bientôt s'il se hâtera de l'exercer.

Mme Mercer mise en liberté sous caution.

Mme Violet Mercer, la femme qui hier, elle, a tiré deux fois sur Wm F. Treachard, a été mise en liberté sous caution de \$100.

Affaire de non-lieu.

Hier matin, l'avocat de District Barr, a fait connaître sa demande de non lieu en faveur de Francis Threlley, dans une affaire qui date de 1894.

L'Institution Nature Cure.

L'institution allemande Nature Cure, qui est installée au No 841 de la rue Camp, entre Julia et St-Joseph, avait demandé la permission d'aller s'établir au coin des rues Polymie et Colisée. En faisant cette démarche, la direction de l'institution déclarait que ce n'était pas un hôpital et que l'établissement n'aurait aucun danger.

Collision.

A dix heures, hier matin, une collision s'est produite à l'angle des rues St-Pierre et Miro, entre le char No 9 de la ligne Orleans, en charge de 90 quintaux de charbon, et un char appartenant à un particulier. Le char de la ligne Orleans a été projeté à terre et bloqué sur jantes.

Traite pour des soldats de la dernière guerre.

On sait que, en vertu d'une loi de Congrès, un mois de haute paie est accordé aux soldats qui ont servi pendant la guerre Hispano-Américaine, à l'intérieur des Etats-Unis, et deux mois à ceux qui ont servi au dehors de l'Union. La somme a été réclamée par les soldats, à Washington, et immédiatement après un échec a été envoyé par le poste, à M. Woodville, leur avocat.

Alliés envoyés à Jackson.

Les alliés dont les noms suivent, ayant été interdits par la Cour Civile de District, seront envoyés à l'île de l'Albatros, à 4 heures. Louis Kubell, Gastard Boyat, Jas Lacour, Gustave Chapard, John Clifford, Ed. Boder, Mary Molanus, Madeline Newport, Maggie Rolands, Jennie McFarly, Arthur Stockley, Albert Tossant.

Grand Jury.

Les membres du grand jury se sont réunis hier matin et se sont ajournés après quelques délibérations de peu d'importance.

Bonne capture.

Le caporal de police Geo Long, a opéré une bonne capture, hier soir, vers dix heures, en la personne de Geo. Frimman alias Geo. Watkins. Il présentait à l'angle des rues St-Charles et Poydras, lorsqu'il a découvert Frimman qui essayait de vendre des cigares. Le caporal a immédiatement tracé et est parvenu à le saisir, en compagnie de John Miller, a commis un vil acte de l'établissement de Geo. Hainkel, coin Canal et Camp.

Attaqué par un voleur.

A trois heures, hier matin, Mme Vincent A. Forbes, domiciliée rue Verret 234, à Alger, a été attaquée par un voleur qui se trouvait dans sa chambre. Elle a saisi son revolver, mais le voleur ayant vu son mouvement, s'est précipité sur elle et lui a asséné un violent coup de poing sur le visage. Le malheureux lui a alors lié les mains et s'est enfui.

Incendie.

Hier soir, à onze heures, une alarme à la boîte No 318 a été donnée pour un feu qui s'était déclaré en un cottage, rue de Canal-Carondelet, au no 20. Le feu appartenait à Mme C. Lovras et appartenait par Lawrence Riddle et John Wingrave. La bâtisse évaluée à \$2,000 a subi des avaries d'environ \$1,000.

MENUS FAITS.

Blessure—Un passant, hier matin, à l'intersection des rues Ursulines et White, Joseph Robinson, un gamin de couleur, a été renversé et blessé à la tête par le char No 19 de la ligne Orleans, en charge de charbon, appartenant à Mme C. Lovras et appartenant par Lawrence Riddle et John Wingrave. La bâtisse évaluée à \$2,000 a subi des avaries d'environ \$1,000.

Attention.—Un nègre du nom de Frank Adams, domicilié rue Première près Tchoupitoulas, a été arrêté hier soir par les détectives Dale et Kohn, tout l'après-midi, comme un voleur en la demeure de W. A. Dowry, rue Annunciation, 2123.

Franchise—Hugh Gallagher, âgé de 23 ans, domicilié avenue Jackson, 2821, a eu trois fois fracturées, hier après-midi, par un locomotive de la compagnie Illinois Central. Il a été transporté à l'hôpital.

BASE-BALL.

New York, 4; Cincinnati, 4. Pittsburgh, 2; Washington, 4. Chicago, 13; Baltimore, 12. St. Louis, 5; Chicago, 4. Philadelphia, 3; St. Louis, 2. Brooklyn, 4; Cleveland, 2. Boston, 7; Louisville, 6.

PRENEZ UN TELEPHONE A L'ESSAI.

Il se sent extrêmement bien marché. Nous avons des téléphones bas que \$1.50 par mois pour les résidences. \$2.00 par mois pour les maisons d'affaires. Plus d'essai, plus de bénéfices. Nous ne discutons l'usage quand il vous convient.

OVERLAND TELEPHONE AND TELEGRAPH COMPANY.

Bureau de Jere M. Gleason, surintendant de l'entreprise, 612 de la Louisiane, paroisse d'Orléans. Nouvelle-Orléans, le 7 août 1899. De après mardi, le 8ème jour d'août 1899 et jusqu'à vendredi, des sous-bureaux d'installations seront faits dans les différents wards de la paroisse d'Orléans en vertu de la loi d'après désigné, à savoir: Première Ward—1229 avenue St-Charles. Deuxième Ward—Esplanade Carondelet et Canal. Troisième Ward—Bureau central, nouvelle bâtisse et canal. Quatrième Ward—Esplanade St-Pierre et Canal. Cinquième Ward—1117 N. Remparts, entre Ursulines et Hépatie. Sixième Ward—1600 Nord Claiborne. Septième Ward—Deshaupes, entre Champagne et Marigny. Huitième Ward—305 rue Louisiane. Neuvième Ward—1229 rue Magnin, près Washington. Dixième Ward—1229 avenue St-Charles. Onzième Ward—Esplanade Magnin et Marigny. Douzième Ward—4815 Chemin. Treizième Ward—Esplanade Magnin et avenue Henry Clay. Quatorzième Ward—439 rue Patoroz. Quinzième Ward—Hampson, entre Burdette et Adams. Dix-septième Ward—Esplanade Canal et Deshaupes. Les heures des bureaux seront tous les jours les dimanches et jours fériés exceptés. Les heures de bureau seront de 9 heures P. M. à 5 heures P. M., excepté les dimanches et jours fériés, et seront ouvertes de 8 heures A. M. à midi.

JERE M. GLEASON.

surintendant de l'entreprise pour la paroisse d'Orléans. 8 août—8 à date

JOHN BONNOT.

Entrepreneur de pompes funèbres



Raoul Bonnot, Directeur. No 623 RUE STE-ANNE. Téléphone No 1043. 14 août—24

F. Laudumiey & Co.

Limités. Téléphone No 408. 14 août—24



Pompes Funèbres

1128 Nord Remparts. Nous faisons de l'embaumement une spécialité. 25 av—6 m

PETITES ANNONCES.

ARGENT A PLACER sur hypothèque, coin 1225 Ursulines. Adresse, 7 A B, 4 A. 18 août—31

Commission du Drainage de la Nouvelle-Orléans.

Nouvelle-Orléans, 19 août 1899. Des soumissions cachetées seront reçues au bureau de la Commission du Drainage de la Nouvelle-Orléans, Office 20, Hôtel de Ville jusqu'à midi, le 29 août 1899, pour le nettoyage du canal de la rue Broad, de Canal-Carondelet jusqu'à la rue Havane.

CHANGÉ.

Le STAMBUK est établi. 4814 4822. Les STAMBUK sont établis. 4814 4822. Les STAMBUK sont établis. 4814 4822.

Liste des navires dans le port.

Table listing ship arrivals and departures with columns for ship name, origin, and date.

Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.

Table listing ship departures with columns for ship name, destination, and date.

BASE-BALL.

New York, 4; Cincinnati, 4. Pittsburgh, 2; Washington, 4. Chicago, 13; Baltimore, 12. St. Louis, 5; Chicago, 4. Philadelphia, 3; St. Louis, 2. Brooklyn, 4; Cleveland, 2. Boston, 7; Louisville, 6.

PRENEZ UN TELEPHONE A L'ESSAI.

Il se sent extrêmement bien marché. Nous avons des téléphones bas que \$1.50 par mois pour les résidences.

OVERLAND TELEPHONE AND TELEGRAPH COMPANY.

Bureau de Jere M. Gleason, surintendant de l'entreprise, 612 de la Louisiane, paroisse d'Orléans. Nouvelle-Orléans, le 7 août 1899. De après mardi, le 8ème jour d'août 1899 et jusqu'à vendredi, des sous-bureaux d'installations seront faits dans les différents wards de la paroisse d'Orléans en vertu de la loi d'après désigné, à savoir: Première Ward—1229 avenue St-Charles. Deuxième Ward—Esplanade Carondelet et Canal. Troisième Ward—Bureau central, nouvelle bâtisse et canal. Quatrième Ward—Esplanade St-Pierre et Canal. Cinquième Ward—1117 N. Remparts, entre Ursulines et Hépatie. Sixième Ward—1600 Nord Claiborne. Septième Ward—Deshaupes, entre Champagne et Marigny. Huitième Ward—305 rue Louisiane. Neuvième Ward—1229 rue Magnin, près Washington. Dixième Ward—1229 avenue St-Charles. Onzième Ward—Esplanade Magnin et Marigny. Douzième Ward—4815 Chemin. Treizième Ward—Esplanade Magnin et avenue Henry Clay. Quatorzième Ward—439 rue Patoroz. Quinzième Ward—Hampson, entre Burdette et Adams. Dix-septième Ward—Esplanade Canal et Deshaupes. Les heures des bureaux seront tous les jours les dimanches et jours fériés exceptés. Les heures de bureau seront de 9 heures P. M. à 5 heures P. M., excepté les dimanches et jours fériés, et seront ouvertes de 8 heures A. M. à midi.

4 DEBOUCHÉS IMPORTANTS

Advertisement for Texas Pacific Railway with logo and text: 'THE TEXAS PACIFIC RAILWAY'.

Bulletin Financier.

Vendredi, 18 août 1899.

COMPTEUR D'ORANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Enquêté cette semaine: \$8,805,314 00 \$1,024,958 00. Total: \$9,830,272 00.

ETAT MERBOMBAIRE DU CLEARING-HOUSE.

Compté par Thos C. Herndon, Directeur. Billets de la Louisiane et des Banques Nationales: 4,013,500 00. Autres items comptés: 4,816,772 00.

MARCHE MONETAIRE.

Nouvelle-Orléans—En Banque—Le taux de l'argent est de 6 pour cent. Le taux de l'argent est de 6 pour cent.

CHANGÉ.

Le STAMBUK est établi. 4814 4822. Les STAMBUK sont établis. 4814 4822. Les STAMBUK sont établis. 4814 4822.

VENTES A LA BOURSE DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Table of stock market transactions including prices for various securities.

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT.

Table listing ship arrivals and departures with columns for ship name, origin, and date.

LISTE DES NAVIRES PARTIS POUR LA NOUVELLE-ORLEANS.

Table listing ship departures with columns for ship name, destination, and date.

BASE-BALL.

New York, 4; Cincinnati, 4. Pittsburgh, 2; Washington, 4. Chicago, 13; Baltimore, 12. St. Louis, 5; Chicago, 4. Philadelphia, 3; St. Louis, 2. Brooklyn, 4; Cleveland, 2. Boston, 7; Louisville, 6.

PRENEZ UN TELEPHONE A L'ESSAI.

Il se sent extrêmement bien marché. Nous avons des téléphones bas que \$1.50 par mois pour les résidences.

OVERLAND TELEPHONE AND TELEGRAPH COMPANY.

Bureau de Jere M. Gleason, surintendant de l'entreprise, 612 de la Louisiane, paroisse d'Orléans. Nouvelle-Orléans, le 7 août 1899. De après mardi, le 8ème jour d'août 1899 et jusqu'à vendredi, des sous-bureaux d'installations seront faits dans les différents wards de la paroisse d'Orléans en vertu de la loi d'après désigné, à savoir: Première Ward—1229 avenue St-Charles. Deuxième Ward—Esplanade Carondelet et Canal. Troisième Ward—Bureau central, nouvelle bâtisse et canal. Quatrième Ward—Esplanade St-Pierre et Canal. Cinquième Ward—1117 N. Remparts, entre Ursulines et Hépatie. Sixième Ward—1600 Nord Claiborne. Septième Ward—Deshaupes, entre Champagne et Marigny. Huitième Ward—305 rue Louisiane. Neuvième Ward—1229 rue Magnin, près Washington. Dixième Ward—1229 avenue St-Charles. Onzième Ward—Esplanade Magnin et Marigny. Douzième Ward—4815 Chemin. Treizième Ward—Esplanade Magnin et avenue Henry Clay. Quatorzième Ward—439 rue Patoroz. Quinzième Ward—Hampson, entre Burdette et Adams. Dix-septième Ward—Esplanade Canal et Deshaupes. Les heures des bureaux seront tous les jours les dimanches et jours fériés exceptés. Les heures de bureau seront de 9 heures P. M. à 5 heures P. M., excepté les dimanches et jours fériés, et seront ouvertes de 8 heures A. M. à midi.

4 DEBOUCHÉS IMPORTANTS

Advertisement for Texas Pacific Railway with logo and text: 'THE TEXAS PACIFIC RAILWAY'.

Bulletin Commercial.

Vendredi, 18 août 1899.

COFFRE.

Marché de la Nouvelle-Orléans. Le sucre est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

GRAINS ET FOURRAGES.

MAIS—On cote à 45 pour le blanc. Les autres sont en baisse.

PROVISIONS.

BEUF—On cote à 10 1/2 cents. Les autres sont en baisse.

GROCIERES.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

Futures de la Nouvelle-Orléans.

Table of futures prices for various commodities.

Marchés divers.

ALGÈRE—Le marché est en hausse.

Marché de New-York.

Le sucre est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

Futures de New-York.

Table of futures prices for various commodities.

MOUVEMENT DU COTON.

Le coton est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

Marché de Liverpool.

Le sucre est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

Marché du Havre.

Le sucre est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

TONNELLERIE.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

CHARBON.

PITTSBURGH—Par camion 38, 3 1/2.

FARINES.

FARINE—On cote à 45 pour le blanc.

GRAINS ET FOURRAGES.

MAIS—On cote à 45 pour le blanc.

PROVISIONS.

BEUF—On cote à 10 1/2 cents.

GROCIERES.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

Fruits et Noix.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

GRAINE DE COTON ET SES PRODUITS.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

FRUITS ET NOIX.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

PRODUITS DE LA CAMPAGNE.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

SUCRE ET MELASSE.

Le sucre est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

TONNELLERIE.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.

RIZ.

Le riz est en hausse et se vend à 12 1/2 cents.

MARCHANDISES DIVERSES.

Les prix actuels de café sont ceux du Board of Trade.